

He! Norderney Kurier

IMMER FREITAGS KOSTENLOS AN ALLE HAUSHALTUNGEN

WOCHENZEITUNG FÜR DIE INSEL NORDERNEY



Streckenposten können Insel-DRK helfen

Für jeden Helfer an der Strecke des „meine Insel“-Laufs am 16. Juli spenden die Veranstalter 30 Euro für das neue DRK-Auto.

→ 2

Service, Tipps und Termine

→ 4

Tenor Groß zu Gast

→ 3

Kurplatz wird Wattenmeer

Sonntag Regionalmarkt und Jazzfrühschoppen zum Welterbe-Geburtstag

Bürgerstiftung, Nationalpark-Haus und Staatsbad laden zu Probier- und Informiermeile ein.

Wer an das Wattenmeer denkt, dem kommen wahrscheinlich zuerst Vögel, Seehunde, Muscheln und ganz viel Schlick in den Sinn. Dass das Wattenmeer als Unesco-Weltnaturerbe und als gesamte Region aber noch eine Menge mehr zu bieten hat, das soll am Sonntag auf dem Kurplatz für alle Sinne gezeigt und mit allen Sinnen gefeiert werden.

Vor sieben Jahren, am 26. Juni 2009, hat die Unesco das Wattenmeer als Weltnaturerbe anerkannt. Um den Geburtstag zu feiern, haben sich das Norderneyer Nationalpark-Haus WattWelten, die Bürgerstiftung und das Staatsbad zusammengetan und laden am Sonntag zwischen 10 und 17 Uhr zu einem großen Regionalmarkt auf dem Kurplatz ein.

REGIONALE PRODUKTE

Rund ein Dutzend Stände werden sich vor dem Conversationshaus platzieren, die verschiedene regionale Produkte wie Bio-Lebensmittel und Getränke, aber auch Kunst-



Laden am Sonntag zum Regionalmarkt ein (von links): Karin Rass, Christiane Hugen und Tobias Schnippering (rechts) von der Bürgerstiftung, Nationalpark-Haus-Leiterin Sonja Wolters und Wolfgang Lübben vom Staatsbad

FOTO: ENGEL

handwerk und Schmuck anbieten. Außerdem sind die WattWelten und der BUND mit Infoständen vor Ort. Das Nationalpark-Haus am Hafen bleibt am 26. Juni geschlossen.

Die Bürgerstiftung präsentiert sich und hat ihren kürzlich erschienenen Wegweiser „Norderney barrierefrei“ sowie den neuen barrierefreien Strandkorb der Kurverwaltung mit dabei. Das Staatsbad und die Nordsee GmbH sind ebenfalls vor Ort. Der Aktionstag wird durch europäische Interreg-Mittel unterstützt, die unter ande-

rem Kooperationen für den Umweltschutz fördern.

Um das Thema Umweltschutz geht es den Organisatoren an diesem Tag natürlich auch. Vor allem möchten sie aber das Bewusstsein für das Wattenmeer als spannender Lebensraum direkt vor der Haustür schärfen und neugierig machen, die sie zu erkunden. Dies sollte allerdings nicht ohne Achtsam- und Nachhaltigkeit geschehen, wie Nationalpark-Haus-Leiterin Sonja Wolters und Wolfgang Lübben vom Staatsbad betonen. „Global denken und lokal

konsumieren“, ergänzt Karin Rass von der Bürgerstiftung und schlägt damit den Bogen zum Thema Ernährung und regionale Produkte. Auch das gehöre schließlich zum Leben im Wattenmeerraum. „Wir möchten zeigen, wie groß hier die Vielfalt schon ist“, laden die Veranstalter alle interessierten Norderneyer und Gäste ein, sich am Sonntag durch das Weltnaturerbe zu probieren und in geselliger Marktatmosphäre zu informieren.

Eine „lokale Ressource mit Weltoffenheit“ könne zudem dank der FÖJlerin des Na-

tionalpark-Hauses, Amber Holmes, ins Programm eingebunden werden: Sie wird orientalischen Bauchtanz vorführen. „Ein wunderbares Stück ostfriesischer Internationalität“ heißt es dazu mit einem Smiley auf den Veranstaltungsflyern, die überall ausliegen.

„HAPPY JAZZ CALL“

Da der beliebte Jazzfrühschoppen der Bürgerstiftung auch traditionell seit Jahren an diesem Wochenende stattfindet, wird er diesmal in die Feierlichkeiten zum Welterbe-Geburtstag integriert. Nach der offiziellen Begrüßung um 11 Uhr im Weißen Saal des Conversationshauses wird dort die Band „Happy Jazz Call“ für die passende Stimmung sorgen. Der Eintritt zum Jazzfrühschoppen ist diesmal frei. „Dennoch bitten wir um Spenden, denn der Erlös dieses Tages soll wiederum einem Umweltprojekt zugutekommen“, erklärt Karin Rass im Namen der Bürgerstiftung. *jen*

Ostfriesischer Kurier

HEUTE:

Ausrufer Bernd Krüger fährt los
Meisterschaft im neuen Sommermantel

MORGEN:

ENNO'S INSEL-GELÄSTER

Enno will auch bei der Unesco mitmachen und wird jetzt staatlich anerkannter Wattführer.



„Fisch und Meer“

Ab heute Kochshow

Mit einem Kochwettbewerb, Probierständen, Musik und allerlei Rahmenprogramm starten heute um 12 Uhr auf dem Kurplatz die Aktionstage „Fisch & Meer“ (Seite 7). Parallel gibt es im Rahmen der Cooking-Challenge ab morgen in den teilnehmenden Restaurants das zweite Wettbewerbsgericht: Kartoffelsuppe mit Krabben.

Anzeige

Anzeige

Summer High Seas High School Sprach & Segelreise Mitfahren?

Jetzt anmelden

hl

www.hshs-sommertörn.de

„Detmold“ wird 65

Morgen Tag der offenen Tür

Das Inselquartier des Kreises Lippe, die alleseits als „Haus Detmold“ bekannte Einrichtung an der Lippestraße, feiert sein 65-jähriges Bestehen. Dazu sind alle Interessierten morgen zwischen 14 und 18 Uhr zu einem Tag der offenen Tür eingeladen.

Zu dem bunten Familienfest für Kinder und Teens gibt es ein tolles Programm mit Hüpfburg, Spielangeboten und Schmuckbasteln. Außerdem zeigen die „Seagulls Norderney“ ihre Ju-Jutsu-Künste (15 Uhr) und die Gruppe „Sound Control“ interpretiert bekannte Musikstücke ganz neu (16 Uhr). Um 15 Uhr gibt es außerdem eine Wanderung mit Eduard Fokken zum Strand und um 16 Uhr Infos zu Flora und Fauna

im Nationalpark Wattenmeer. Unterschiedliche Führungen, Präsentationen und Angebote für Essen und Trinken runden das Programm ab. Zur Eröffnung des Aktionstages reist auch der Landrat des Kreises Lippe, Dr. Axel Lehmann, auf die Insel und wird vor dem Büro ein paar Worte sprechen.

Das Haus Detmold ist wegen seiner Unterbringungsmöglichkeiten und Freizeitangeboten mit Sporthalle, Kunstrasenplatz und eigenem Badestrand seit Langem ein beliebtes Ziel, nicht nur für Klassenfahrten und Gruppenreisen. Vielmehr sind Menschen aller Altersgruppen eingeladen, hier „gemeinsam Meer zu erleben“.

NORDERNEY-IMMOBILIEN

JANN ENNEN

2-Raum-Wohnung mit Südbalkon in Strandnähe

Die **hochwertig ausgestattete Wohnung** liegt im 3. Obergeschoss und besteht aus einem **Wohnraum mit Balkon und Küchenzeile, Schlafraum, Wannenbad, Flur und Abstellraum.**

Im Haus befinden sich ein Fahrradraum und ein Wirtschaftsraum mit Waschmaschine und Trockner.

Die Wohnung befindet sich in **zentraler Lage** in Nähe der Einkaufsstraßen und liegt dennoch nur ca. 300 m von der Strandpromenade entfernt.

Durch die gute Ausstattung und hervorragende Lage ist eine sehr gute Vermietung möglich.

Energieausweis wird noch erstellt.

Kaufpreis: € 395.000,00

Courtage: 5,95 % inkl. MwSt. vom Kaufpreis, im Erfolgsfall vom Käufer zu zahlen

Poststraße 5 • 26548 Nordseebad Norderney
Tel. (0 49 32) 31 28 • Fax (0 49 32) 840 17 17

www.norderney-immobilien.com



Geschäftsstelle Norderney
☎ 0 49 32/8 69 69-10
Wilhelmstraße 2 • 26548 Norderney
Geöffnet: Mo. - Fr.: 9 - 16.30 Uhr

Kundenservice/Anzeigen ☎ 8 69 69-10
Redaktion ☎ 8 69 69-14
Fax ☎ 8 69 69-20
E-Mail norderney@skn.info

Hochwasser

24. Juni:	2.47 Uhr	14.53 Uhr
25. Juni:	3.26 Uhr	15.33 Uhr
26. Juni:	4.10 Uhr	16.18 Uhr

27. Juni:	4.58 Uhr	17.08 Uhr
28. Juni:	5.51 Uhr	13.08 Uhr
29. Juni:	6.49 Uhr	19.06 Uhr
30. Juni:	7.55 Uhr	20.17 Uhr

Streckenposten können Insel-DRK helfen

Sponsor-Aktion zum „meine Insel“-Lauf am 16. Juli

Der Bereitschaftsdienst des Deutschen Roten Kreuzes auf Norderney braucht dringend ein neues Auto. Wie berichtet, sind die Ersthelfer derzeit nicht mobil und haben daher die Fertigung eines siebensitzigen VW Caddy in Auftrag gegeben. Um die nun leere Vereinskasse wieder aufzufüllen, sind die DRKler auf Spenden angewiesen. Rudi König von König Event Marketing habe jetzt seine Hilfe zugesagt, wie die Ehrenamtlichen erfreut mitteilen. Zum „meine Insel“-Lauf am 16. Juli werden noch Streckenposten

gesucht. Für jeden Freiwilligen, der zwischen 19.30 und 21 Uhr mithilft, den Läufern den Weg zu weisen, würde er 30 Euro für das neue DRK-Auto sponsern. Gesucht werden etwa 50 bis 60 Leute. Wer dabei sein möchte, kann sich mit dem DRK-Bereitschaftsleiter Carsten Schmidt unter Telefon 0170/8090699 in Verbindung setzen.

Derweil laufen auch bei den Veranstaltern die Vorbereitungen für den Insellauf auf Hochtouren. Neben dem Fünf- und Zehn-Kilometer-Lauf als Rundkurs über die Insel gibt es auch

einen Schülerlauf über 1,5 Kilometer und einen Bambini-Lauf über 500 Meter. Start und Ziel ist jeweils am Kurplatz. Es kann einzeln oder in Mannschaften gelaufen werden. Das Wettkampfbüro ist ab 15 Uhr geöffnet. Beginn ist mit dem Bambini-Lauf um 18 Uhr.

Noch bis zum 9. Juli um Mitternacht gibt es die Möglichkeit, sich online anzumelden. Bis jetzt gebe es rund 300 Anmeldungen, wie Sven Frese vom Veranstalter König Event Marketing mitteilt. Ziel sei es, mindestens 800 Teilnehmer zu bekommen.



Aus dem früheren OLB-Cityabendlauf geht nach einem Jahr Pause nun mit neuen Veranstaltern der „meine Insel“-Lauf hervor. Die erste Ausgabe startet im Juli.

ARCHIVFOTO

Beilagen

Die Gesamtauflage enthält Prospekte der Firmen Inselmarkt Manfred Kruse und Edeka Norderney.

Eine Teilaufgabe enthält Prospekte der Firmen Netto, Rossmann, Penny, Möbel Hummerich und expert Bening.

Impressum

Gesamtherstellung:
Ostfriesischer Kurier GmbH & Co. KG
Stellmacherstraße 14, 26506 Norden.

Geschäftsführer:
Christian Basse

Redaktion:
Manfred Menssen, Julia Engel

Anzeigen:
Dorothea Christians, Ludwig Freeseemann

Vertrieb:
Benjamin Oldewurtel, Horst Kaprolat

Druck:
Industriedruck Norden, GmbH & Co. KG
Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos wird keine Gewähr übernommen.

Telefon: siehe Seite 1

Erscheinungsweise: einmal wöchentlich.

Verteilung: kostenlos an alle Haushalte und an mehr als 40 Ausgestellen

Auflage: 5200 Exemplare

10 000 Tier- und Pflanzenarten

Für wissbegierige Kids: Mit Kornrad Kornweihe durch den Nationalpark – Heute: das Weltnaturerbe Wattenmeer

In der letzten Folge hat Kornrad Kornweihe etwas über den Weltnaturerbe-Titel erklärt. Für heute wurde gefragt: „Warum trägt das Wattenmeer diesen besonderen Titel?“ Die Antwort ist überraschend vielschichtig.

Das Wattenmeer erfüllt



von den vier in der letzten Woche vorgestellten Weltnaturerbkriterien gleich drei Stück auf einmal: das der Biodiversität, der Biologie und der Geologie.

Mit bis zu 10 000 unterschiedlichen Pflanzen- und Tierarten zählt das Watten-

meer zu den artenreichsten Gebieten Europas. Das liegt unter anderem an einigen Spezialisten, wie zum Beispiel den Halophyten. Das sind Pflanzen, die gelernt haben, mit dem salzigen Wasser umzugehen. Aber auch die unterschiedlichen Lebensräume wie Watt, Salzwiese, Düne und Strand spielen hier eine wichtige Rolle.

Von internationaler Bedeutung ist das Wattenmeer



Zahlreiche Tier- und Pflanzenarten können im Nationalpark Wattenmeer entdeckt werden. Besonders zur Zugvogelzeit empfiehlt es sich, das Fernglas herauszuholen.

ARCHIVFOTO

beim Thema Vogelzug. Es dient als Drehscheibe für Millionen von Vögeln auf ihrer Wanderung zwischen der Nord- und Südhalbkugel. Hier machen sie Rast und fressen sich Fettpolster an, die sie benötigen, um genügend Energie zu haben, um bis zu ihrem Ziel weiterfliegen zu können. Das immerwieder stattfindende Ziehen der Vögel ist ein biologischer Vorgang und erfüllt somit das Biologiekriterium.

Das dritte Kriterium, welches vom Wattenmeer klar erfüllt wird, ist das der Geologie. Die Landschaft hier ist ein Ergebnis des Endes der letzten Eiszeit (Weichsel-Kaltzeit, endete vor rund 10 000 Jahren) und ist vom anhaltenden Wandel, zum Beispiel durch Kräfte wie die

Gezeiten, Wind- und Wasserströmungen, geprägt.

Das Kriterium der einzigartigen Schönheit wurde für das Wattenmeer nicht beantragt, aber Schönheit liegt ja bekanntlich im Auge des Betrachters. Das ist aber auch gar nicht schlimm, denn drei von vier Kriterien ist wahrlich beeindruckend! Findest du nicht auch?

Wer mehr über den Nationalpark und das Wattenmeer sowie Naturphänomene, die Tier- und Pflanzenwelt erfahren möchte, sollte sich direkt zum Nationalpark-Haus am Hafen begeben. In den Wattenwelten ist alles anschaulich erklärt und die Fachleute dort können weitere Fragen beantworten. Auch das Maskottchen Kornrad Kornweihe trifft ihr dort wieder.



Norderney aus der Luft



Die Bestellnummer lautet: Norderney Kurier 725

FOTO: STROMANN/STAND: JUNI 2016

Liebe Leserinnen und Leser! Dieses Foto und weitere Luftbilder können Sie unter Telefon 04932/86969-10 bestellen. In unserer Geschäftsstelle, Wilhelmstraße 2, auf Norderney nehmen unsere Mitarbeiter Ihre Bestellung auch gern persönlich entgegen.

Ein Fotoposter im Format 13 x 18 cm ist für 5,80 Euro, im Format 20 x 30 cm für 14,80 Euro, im Format 30 x 45 cm für 25,80 Euro und im Format 40 x 60 cm für 32,80 Euro zu haben. Auch größere Formate bis zu Sondergrößen auf Leinwand sind möglich.

Bernsteinschleifen

Termine im Bademuseum

Im Bademuseum am Weststrand können nicht nur die Dauerausstellung „Reiselust und Badespaß“ sowie die aktuelle Sonderausstellung „Norderney – Königlich hannoversche Sommerresidenz an Ostfrieslands Küste“ besucht werden, auch handwerklich geht es hier zur Sache. Vom

28. Juni bis 19. August wird wieder Bernsteinschleifen für Kinder und Erwachsene angeboten (dienstags bis freitags ab 11 Uhr, Voranmeldung erforderlich). Am 29. Juni sowie 6., 13., 20. und 27. Juli heißt es außerdem „Drucken live“, Einführung in die Druckkunst, mit dem alten Heidelberger Tiegel.

Wochenrückschau

In dieser Woche berichtete die Tageszeitung

Ostfriesischer Kurier

unter anderem über folgende Norderney-Themen:

Montag

20.6. – Neue Bewohner am Kleingartenteich



NATUR Laufenten sollen Schnecken und Insekten vertilgen

Dienstag

21.6. – Neun Hobbyköche auf der Showbühne



AKTIONSTAGE Köcheverein lädt wieder zu „Fisch & Meer“ ein

Mittwoch

22.6. – Kunst und Literatur: Wieder volles Programm



VERSAMMLUNG Verein will Literatursparte neu beleben

Donnerstag

23.6. – Sturzregen flutet sanierte Nordhelmstraße



LAND UNTER Anlieger haben sich bei Stadt gemeldet

Das Fundtier der Woche

aus dem Hager Tierheim • Telefon: 0 49 38/425

Fritz spielt und schmust gern

Fritz ist ein sehr anhänglicher Kater. Er schmust gern und lässt sich gern zum Spielen auffordern. Mit anderen Katzen kommt er nur bedingt aus, besser wäre eine Einzelhaltung mit Freigang. Er ist entwurmt, geimpft, gechipt und kastriert.

Wer sich für Fritz interessiert, kann sich unter Telefon 0 49 38/425 beim Hager Tierheim melden. Das Telefon ist montags bis freitags von 9 bis 12 Uhr und täglich von 14 bis 17 Uhr besetzt. Die Öffnungszeiten sind täglich von 14.30 bis 17 Uhr und nach Vereinbarung – ausgenommen dienstags, mittwochs und an Feiertagen. Weitere Infos gibt es im Internet auf www.tierheim-hage.de.

Name: Fritz
Rasse: Europäisch Kurzhaar (EKH)
Alter: geboren am 1. Mai 2013
Geschlecht: männlich, kastriert



„Schön, aber giftig“

Unterhaltung

Das Duo „Schwarzblond“ ist am 28. Juni um 20 Uhr zu Gast im Conversationshaus. Unter dem Motto „Schön, aber giftig“ haben die Berliner mit ihrer Art von „Glamour Pop Entertainment“ eine ganz eigene Schublade kreiert. Der Vier-Oktaven-Gesang von Benny Hiller und die elfenartige Stimme von Monella Caspar bewegen sich in Dimensionen, die kontrastreicher nicht sein könnten. Songs zwischen Gänsehaut und Herzprickeln, Pop und Rock, Chanson und Kabarett lassen keine Gefühlsregung aus. Das Ganze präsentiert in ständig wechselnder, von Monella Caspar selbstentworfenen Haute Couture und extravaganten Hutkreationen. Benny Hiller an den schwarz-weißen Tasten ist Komponist und Texter der Songs, die unterschiedlichste Lebenssituationen beleuchten. Der Eintritt kostet 14 Euro (Abendkasse 16 Euro).

Johannes Groß zu Gast

Tenor tritt auf

Der Dortmunder Tenor Johannes Groß ist am 29. Juni um 20 Uhr zu Gast im Conversationshaus auf Norderney. 2015 hätte mit Rudolf Schock einer der bekanntesten und beliebtesten deutschen Tenöre seinen 100. Geburtstag gefeiert. Mit seinem Soloprogramm „Du bist die Welt für mich“ wandelt Groß auf den Spuren des weltberühmten Sängers, interpretiert eine Vielzahl der Titel wie „Ach, ich hab in meinem Herzen da drinnen“ aus der Oper „Schwarzer Peter“, die Lehár-Klassiker „Es steht ein Soldat am Wolgastrand“, „Schön ist die Welt“ oder „Freunde, das Leben ist lebenswert“ und erzählt Anekdoten und Geschichten. Begleitet wird Johannes Groß am Flügel von Prof. H. Helge Dorsch. Eintritt: 23 Euro (Abendkasse 25 Euro).

NEUE TRIKOTS FÜR A-FUßBALL-JUGEND



Die erste A-Jugend des TuS hat neue Trainingsanzüge. Gesponsert werden die erfolgreichen Jungs vom neuen Lokal am Norderneyer Yachthafen, dem neysPlace. Nachwuchsförderung liegt dem Vater eines fußballbegeisterten Sohnes, Karl-Hans Sigges, nicht nur in den eigenen Betrieben am Herzen. Neben diversen Ausbildungsplätzen, die sowohl im Strandhotel Georgshöhe als auch

im Restaurant neysPlace angeboten werden, sei es ihm wichtig, auch hinter den gemeinnützigen Institutionen der Insel im wahrsten Sinne des Wortes zu stehen, so der Norderneyer Unternehmer. Der dem Fototermin vorangegangene Sieg der jungen Kicker wurde im neysPlace mit Currywurst und Limonade gleich entsprechend gefeiert.



Wusstest du eigentlich, dass...

...Milch, Quark, Joghurt, Dickmilch und Käse ganz wichtig für deine Entwicklung sind? Sie liefern dir Eiweiß und Calcium, Baustoffe für deine Knochen und Muskeln und zur Erhaltung von ihnen. Außerdem bekommst du durch diese Nahrungsmittel ein besonders tolles Vitamin, das Vitamin B2. Das ist sehr gut für dein Wachstum, die Haut, die Schleimhäute und die Augen. Aber aufgepasst: Da diese Lebensmittelgruppe auch eine große Fettfalle sein kann, steht die Ampel hier auf gelb. Gut geeignet sind Käse mit 45 Prozent Fett, fettarme Milch, Joghurt und Quark. Bist du etwa sieben bis zehn Jahre alt, braucht dein Körper am Tag etwa ¼ Liter Milch oder Kakao, 150 g Joghurt oder Dickmilch und eine große Scheibe Käse oder zwei bis drei Esslöffel Quark.

Frühstücksbrötchen

Zutaten:

200 g Magerquark
 3 EL Milch (1,5 % Fett)
 1 Ei
 4 EL Rapsöl oder Sonnenblumenöl
 1/2 TL Salz
 250 g Weizenvollkornmehl oder Dinkelmehl
 1 Pck. Backpulver
 außerdem können nach Belieben 2 EL Körnermix oder 80 g Fruchtmüsl ohne Zucker oder 80 g kleingeschnittene, getrocknete Aprikosen untergeknetet werden



Zubereitung (Arbeitsaufwand ohne backen etwa 15 bis 20 Minuten):

Heize den Backofen auf 200 Grad vor und belege ein Backblech mit Backpapier. Verrühre den Quark und die Milch mit dem Schneebesen, gib dann das Ei (alles Zimmertemperatur), das Öl und das Salz hinzu. Füge danach Mehl, Backpulver und die anderen Zutaten (z. B. Körner) hinzu und verknete alles mit den Händen oder dem Mixer. Forme acht bis zehn Brötchen und verteile sie auf dem Backblech. Schneide sie über Kreuz ein und bestreibe sie mit etwas Kondensmilch oder Milch. Backe die Brötchen dann für etwa 15 Minuten bei 200 Grad (auch geeignet zum Einfrieren und Aufbacken).

Bee(ä)renstarker Traum

Zutaten:

50 g Beerenobst (Tiefkühlprodukt, aufgetaut, oder frische Früchte nach Jahreszeit; wenn ihr Banane nehmen wollt, braucht ihr nur 30 g)
 60 g Dickmilch oder Joghurt (3,5 % Fett)
 60 g Milch (1,5 % Fett)
 zwei bis drei Teelöffel Rohrzucker oder etwas Honig



Zubereitung:

Gib alle Zutaten in einen Messbecher oder ein hohes Rührgefäß und püriere sie mit dem Stabmixer. Als Deko kannst du noch eine Brombeere oder Kiwischeibe auf den Glasrand stecken. Arbeitsaufwand: 10 Minuten. Der fertige Mix kann auch einen Tag im Kühlschrank stehen.

(Rezepte und Ernährungstipps von Anne Schade)

24. Juni

Mo Di Mi Do **Fr** Sa So

10 Uhr: „Meereskunde für Anfänger“ – Strandausflug für Kinder und Familien. Start ist im Nationalpark-Haus am Hafen. Infos und Anmeldung unter Telefon 04932/2001.

15 Uhr: Städtischer Teekreis und Bücherbasar im Haus der Insel (Nordeingang).

16 Uhr: „Bei jedem Wetter Seenotretter“ – Filmvortrag über Menschen und Arbeit im Seenotrettungsdienst im Rettungsbootschuppen am Weststrand. Eintritt frei, um eine Spende wird gebeten.

19 Uhr: Meditationsabend mit Heilpraktiker Wolfgang Mücke im Atelier in der Schmiede in der Langestraße 30. Anmeldung und Infos unter Telefon 04932/935202.

von 9 bis 18 Uhr mit Infos und Ausstellung über das Weltnaturerbe Wattenmeer geöffnet.

10 Uhr: Spielpark Kap Hoorn am Gondelteich mit Gut- und Schlechtwetter-Angeboten (täglich ab 10 Uhr geöffnet).

10 Uhr: Hochseilgarten am Weststrand, montags bis sonnabends von 10 bis 20 Uhr, sonntags von 13 bis 20 Uhr geöffnet.

11 Uhr: Bademuseum am Weststrand. Zu sehen sind die Dauerausstellung „Reiselust und Badespaß“, die neue Sonderausstellung „Norderney – Königlich hannoversche Sommerresidenz an Ostfrieslands Küste“ und die Galerie Hans Trimborn (das Museum ist dienstags bis sonntags von 11 bis 16 Uhr geöffnet).

15 Uhr: Stadtführung „Gestern – Heute – Morgen“ mit Wissenswertem aus über 200 Jahren Inselgeschichte. Kostenbeitrag: sechs Euro (Karten am Infoschalter im Conversationshaus; auch montags um 10.30 Uhr).

15 Uhr: Ausstellung „Rosa, Rot und andere Töne“ in der Galerie Hotel Villa Christina (Kreuzstraße 9; sonnabends bis 17 Uhr; wochentags bei besetzter Rezeption).

16 Uhr: „Die drei kleinen Schweinchen“ im Puppentheater Purzelbaum, Schmiedestraße 1a. Infos unter Telefon 04932/9345826.

20 Uhr: Konzert „Festliche Klänge für Posaune und Orgel“ in der Inselkirche.

26. Juni

Mo Di Mi Do **Fr** Sa So

8.30 Uhr: Waldgottesdienst der evangelischen Kirchengemeinde an der Napoleonschanze.

11 Uhr: Weltladen im Martin-Luther-Haus (geöffnet bis 12 Uhr).

11 Uhr: Jazz-Frühstücken der Bürgerstiftung Norderney mit „Happy Jazz Call“ im Conversationshaus.

12.15 Uhr: Kinderspaß am Nordstrand (Badehalle); Spiel und Spaß um 16 Uhr am Weststrand.



15.30 Uhr: Rudelsingen auf Plattdeutsch beim Teehaus des Heimatvereins im Argonnerwald.

16 Uhr: „Beste Freunde“ im Puppentheater Purzelbaum, Schmiedestraße 1a. Infos unter Telefon 04932/9345826.

27. Juni

Mo Di Mi Do **Fr** Sa So

15 Uhr: Gästeführung im Conversationshaus.

15.45 Uhr: Kinderchorprobe im Gemeindehaus an der Gartenstraße. Um 16.45 Uhr probt hier außerdem der Jugendchor.

16 Uhr: Bridge-Kreis im Haus Bielefeld (Feldhausenstraße 2). Gäste sind willkommen, findet auch donnerstags statt.

16 Uhr: Weltladen im Martin-Luther-Haus (geöffnet bis 18 Uhr).

17 Uhr: Aquafitness im Badehaus (auch mittwochs und freitags). Außerdem: Funktionstraining (Infos unter Telefon 04932/891353).

19.30 Uhr: Posaunenchorprobe im Gemeindehaus an der Gartenstraße. Gäste sind willkommen (Leihinstrumente vorhanden).

19.30 Uhr: Frauentreff im Martin-Luther-Haus.

20 Uhr: Abendführung durch die Dauerausstellung „Reiselust & Badespaß“ im Bademuseum (am Weststrand), inklusive Getränk.

28. Juni

Mo **Di** Mi Do Fr Sa So

10 Uhr: Weltladen im Martin-Luther-Haus (heute und morgen geöffnet bis 12.30 Uhr und nochmals zwischen 16 und 18 Uhr).

10 Uhr: „Watt intensiv“ – Das Wattenmeer mit allen Sinnen erleben. Ausflug des Nationalpark-Hauses. Treffpunkt: Holzbänke an der Westseite des Campingplatzes Um Ost. Infos und Anmeldung unter Telefon 04932/2001.

11 Uhr: Führung durch das Fischerhaus-Museum im Argonnerwald mit Erklärung alter Traditionen (auch donnerstags). Gruppentermine nach Vereinbarung unter Telefon 04932/1791.

13 Uhr: „Strandstrolche“ – Strandausflug für Kinder ab drei Jahren in Begleitung. Start ist im Nationalpark-Haus am Hafen. Infos und Anmeldung unter Telefon 04932/2001.

14 Uhr: „Norderney erfahren“ – locker geführte Fahrradtour mit Erklärungen über die Insel (zirka 2,5 Stunden über zwölf Kilometer). Start ist am Reisebüro am Kurplatz (Voranmeldung erforderlich).

16 Uhr: „Inselmaus und Landmaus“ im Puppentheater Purzelbaum, Schmiedestraße 1a. Infos unter Telefon 04932/9345826.

16.30 Uhr: Das Jugendrotkreuz (ab sechs Jahren) trifft sich im DRK-Heim am Wasserturm. Interessierte sind immer willkommen. Infos bei Jaqueline Jäcke unter Telefon 0170/5329925.

19 Uhr: Kreis für Alte Musik in der Grundschule (Haupteingang).

20 Uhr: Preisskat der Norderneyer Buben im Hotel Bruns (Langestraße 7). Gäste sind willkommen.

20 Uhr: Vortrag „Auf dem Pilgerweg von Loccum nach Volkenroda“ im Martin-Luther-Haus.

20 Uhr: Die Bereitschaft des Deutschen Roten Kreuzes auf Norderney trifft sich alle 14 Tage im DRK-Heim am Wasserturm. Interessierte sind willkommen. Weitere Infos bei Carsten Schmidt unter Telefon 0170/8090699.

20 Uhr: Die Sternwarte an der Bürgermeister-Willi-Lührs-Straße kann besichtigt werden (mit Vortrag). Infos unter Telefon 0176/24928209.

29. Juni

Mo Di **Mi** Do Fr Sa So

11 Uhr: „Drucken live“ im Bademuseum am Weststrand mit dem alten Heidelberger Tiegel, vorgeführt von Buchdruckermeister Volker Jänsch. Eintritt: sechs Euro.

11 Uhr: „Watt für Zwerge“, Kinderfreundlicher Wattausflug, Treffpunkt an der Surferbucht (Deichübergang Südstraße). Infos und Anmeldung unter Telefon 04932/2001.

15 Uhr: „Ge(h)zeiten“ – eine Stadtführung zu den Schauplätzen von Geschichte und

Überlieferung (Start am Kurplatz). Kostenbeitrag: sechs Euro, Karten im Conversationshaus.

15 Uhr: Clown Ricolino im Conversationshaus.

17.30 Uhr: Das Handarbeitsteam trifft sich im Martin-Luther-Haus.

19.45 Uhr: Gospelchorprobe im Gemeindehaus an der Gartenstraße.

20 Uhr: Chi-Yoga im Kinderspielhaus Kleine Robbe am Weststrand mit Heilpraktiker Wolfgang Mücke. Infos unter Telefon 04932/935202.

22.45 Uhr: „Faszination Nacht“ – Abendspaziergang über den Strand mit Naturphänomenen, Mythologie und Legenden für Erwachsene und Kinder ab sechs Jahren in Begleitung. Treffpunkt ist am Fahrradparkplatz am Cornelius (Nordstrand). Anmeldung und Information unter Telefon 04932/2001.

30. Juni

Mo Di Mi **Do** Fr Sa So

13 Uhr: „Strandstrolche“ – Strandausflug für Kinder ab drei Jahren in Begleitung. Start ist im Nationalpark-Haus am Hafen. Infos und Anmeldung unter Telefon 04932/2001.

12.15 Uhr: „Mein Wunschchoral“ in der Inselkirche. Improvisationen über Lieder aus dem Gesangbuch. Eintritt frei, es wird für das Projekt „Neue Töne für Norderney“ gesammelt.

14 Uhr: „Watt für kleine Forscher“, Kinderfreundlicher Wattausflug, Treffpunkt an der Surferbucht (Deichübergang Südstraße). Infos und Anmeldung unter Telefon 04932/2001.

14.30 Uhr: Die Kleiderkammer der Awo im Haus der Insel (Nordeingang) ist in dieser Woche geöffnet.

15 Uhr: „Teetiet – so gäht dat“ im Teehaus des Heimatvereins im Argonnerwald.

(alle Angaben ohne Gewähr)



Kino im Kurtheater

Sonntag, 26. Juni:
15.30 Uhr: „Rico, Oskar und der Diebstahlstein“

19 Uhr: „Ein Mann namens Ove“
21.15 Uhr: „Ich bin dann mal weg“

Montag, 27. Juni:
19 Uhr: „Ein Hologramm für den König“

Dienstag, 28. Juni:
19 Uhr: „Birnenkuchen mit Lavendel“

Donnerstag, 30. Juni:
15.30 und 19 Uhr: „Ice Age – Kollision voraus“ (3D)

Schnelle Hilfe

Der Ärzte- und Apothekendienst von Freitag, 24. Juni, bis Montag, 27. Juni, 8 Uhr:

Polizei ☎ 110
Feuerwehr und Rettungsdienst ☎ 112
Krankentransporte ☎ 04941/19222

Ärzte

Bundeseinheitliche Rufnummer kassenärztlicher Bereitschaftsdienst: ☎ 116 117

Sonnabend:
Dr. Frank Huwe Adolfsreihe 2 ☎ 04932/927083

Sonntag:
Dr. Jörg Wehner Mühlenstraße 1 ☎ 04932/1013

Zahnärzte

Zahnärztlicher Notdienst, telefonisch erfragen unter: Björn Carstens ☎ 04932/991077

Dres. Hans-Günter Willms/Lale Cakir ☎ 04932/1313
Beate Luis (privat) ☎ 04332/991201

Apotheken

Freitag:
Kur-Apotheke Kirchstraße 12 ☎ 04932/927000

ab Sonnabend:
Park-Apotheke Adolfsreihe 2 ☎ 04932/92870

Sonstiges

Krankenhaus Norderney, Träger: Allergie- und Hautklinik Norderney gGmbH mit den Abteilungen Dermatologie, Chirurgie und Innere Medizin sowie Dialysezentrum, Lippestraße 9 bis 11, ☎ 04932/8050

Kliniken: Klinik Norderney der Deutschen Rentenversicherung Westfalen, Kaiserstraße 26, ☎ 04932/8920

Polizei: Dienststelle Knyphausenstraße 7, ☎ 04932/92980 und 110

Beratungs- und Interventionsstelle bei häuslicher Gewalt: ☎ 04941/973222

Frauenhaus Aurich: ☎ 04941/62847

Frauenhaus Emden: ☎ 04921/43900

Giftnotruf: ☎ 0551/19240

Elterntelefon: ☎ 0800/1110550

Kinder- und Jugendtelefon: ☎ 0800/1110333

Schiffsfahrplan

20. Juni 2016 bis 28. August 2016

Norddeich ab **Norderney ab**
täglich

6.15	6.15
7.00	7.15
8.00	8.15
9.00	9.15
10.00	10.15
11.00	11.15
12.00	12.15
13.00	13.15
14.00	14.15
15.00	15.15
16.00	16.15
17.00	17.15
18.00	18.15
20.30 ²	² 19.15
zusätzlich freitags	
	¹ 23.00

¹) ohne Fahrzeugbeförderung
²) freitags bis sonntags mit Kfz-Beförderung



(ohne Gewähr)

Abschalten



25. Juni

Mo Di Mi Do **Fr** Sa So

8.30 Uhr: Yogi-Lauf (mediterranes Laufen), Treffpunkt am Nordbad beim Cornelius. Anmeldung unter Telefon 04932/935202 erbeten.

9 Uhr: Nationalpark-Haus WattWelten, Am Hafen 1: täglich

Tipp der Woche:



„Nichts als Kuddelmuddel“ heißt es heute und morgen noch einmal um jeweils 20 Uhr im Kurtheater. Die Norderneyer Laienschauspieler stehen erneut mit ihrem diesjährigen Lustspiel von Jürgen Hörner auf der Bühne. Das Stück zeigt eine Theatergruppe bei der Generalprobe. Klappt alles? Natürlich geht alles schief. Der Bühnentechniker tickt nicht richtig, die Souffleuse ist zu leise, die Spieler kommen nicht in Schwung und wer hat eigentlich was mit wem? Bei diesem Durcheinander neigt der Regisseur zur Raserei. Die Darsteller versprechen ein herrliches Chaos, das Einblick in das Theater hinter den Kulissen gibt – ein Garant zum Angriff auf die Lachmuskeln. Karten gibt es für acht Euro im Vorverkauf im Reisebüro am Kurplatz sowie für neun Euro an der Abendkasse.

ARCHIVFOTO

Oftmals anstrengende, unsichere Arbeit

Teil 4: Noch heute wird das harte Umfeld anhand der steilen Stiegen deutlich

Auch das Ausrichten der Mühlenflügel je nach Wetter erforderte viel Kraft und wurde erst durch die Windrose erleichtert.

Von Iris Pugatschov

Es war für die Inselmühle Selden Rüst ein sehr weiter Weg bis heute, von 1862 bis 2016. Und selten waren es ruhige oder gar beschauliche Zeiten.

Wer heute die schöne Norderneyer Windmühle erlebt, ganz direkt aus allernächster Nähe, sucht und findet Erholung, Entspannung, und natürlich ein ganz besonderes Stück Insel-Geschichte.

Schon die Lage der Mühle und des alten Müllerhauses erzählt ihre Geschichte, beide Gebäude ganz augenscheinlich etwas erhöht gelegen, das ist kein Zufall. Die Wind-

hinauf in die erste Etage der Mühle. Diese oberen Räume sind nur sehr selten für Besucher zu betreten – aber genau hier, an dieser unsicheren Stiege (nur ein Handseil dient als Hilfe) wird deutlich, wie anstrengend und unsicher jede Bewegung gewesen ist. Ich kann mich noch aus meiner Kinderzeit erinnern, dort unten an der Stiege gestanden zu haben, um meinem Vater meine erledigten Hausaufgaben für die Schule vorzuzeigen. Er kam dann – mehlüberstäubt – herunter, um meine Arbeit zu begutachten.

Die heutige „Kornkammer“ war jahrzehntelang der „Laden“. Ein Tresen und mehrere Kisten mit Körnerfutter verschiedener Art waren hier zu finden. Von hier

aus führte eine Tür in das alte Müllerhaus, in ein (im Familiensprachgebrauch) „Kontor“, ein Büro. Hier stand ein großer Schreibtisch mit einem alten, schwarzen Telefon. In diesem Kontor wurden alle geschäftlichen Dinge bearbeitet, auch Besucher, also Kunden der Mühle, wurden hier empfangen, was wir als Kinder immer dann als besonders spannend empfanden, wenn diese Geschäftspartner etwas für uns Kinder mitbrachten, Bonbons etwa – in den 50er-Jahren noch etwas Besonderes, nicht Alltägliches. Es gibt auch heute noch viele Norderneyer, die sich an diese Zeit erinnern können, in der sie im Laden der Mühle Tierfutter gekauft haben.

Der heutige Eingangsbe-



Okko Fleetjer, Müllermeister sen., um 1960 vor seiner geliebten „Selden Rüst“.



Iris Pugatschovs Tante, Elisabeth Fleetjer, mit Kinderwagen vor dem Ladeneingang um 1950.



reich beziehungsweise der erste Restaurant-Raum mit den blauen Fliesen, gestaltet von dem bekannten Künstler Ole West, der sie eigens für den langjährigen Mühlenpächter Jochen Vollmer angefertigt hatte, war zu Zeiten des Mühlenbetriebes das Lager. Bei uns in der Familie wurde es Packhaus genannt. Fast bis zur Decke hoch stapelten sich hier Säcke mit Getreide, auf denen wir Kinder – unerlaubterweise – kletterten und spielten.

Nach der Stilllegung des Mühlenbetriebes war hier für eine kurze Zeit der Handwerksbetrieb des Norderneyer Tischlermeisters Alfred Jansen untergebracht.

Die Arbeit in der Mühle selber war schwerste, harte Arbeit. Einsatz auch bei Nacht, wenn die Mühle – anfangs noch ohne die „Windrose“ – in den Wind gestellt werden musste, damit ihr keine Gefahr durch Sturm drohte.

Das Wetter ist an der Küste und noch mehr auf den Inseln unberechenbar, zumal es im 19. Jahrhundert keine Wetterdienste gab, die schon Tage vorher für heranziehende Stürme oder sogar Orkane Vorwarnungen geben konnten. Dieses „in den Wind stellen“ geschah bis in die Zeit des Ersten Weltkrieges durch den an der Rückseite der Mühlenkappe angebrachten „Steert“, ein auf die Spitze gestelltes schweres Balkenkreuz, an dessen unterem Ende sich eine Drehwinde befindet. Die später angebaute Windrose sorgte für eine deutliche Erleichterung, dazu aber im Folgenden mehr.

Wie sehr sich nicht nur die Umgebung der Windmühle Selden Rüst entwickelt hat – gut zu beobachten auch auf den Stadtplänen, sondern auch die Funktion der Mühle in ihren 154 Jahren, das ist eine faszinierende Geschichte, die ich anhand

von Dokumenten, Zeitungsberichten und Erinnerungen meiner Familie und schließlich zu einem Teil auch eigenen Erlebnissen darstellen möchte. Genauso wie meine Mutter und meine Tante habe ich meine Kindheit und Jugend hier „im Schatten der Mühle“ verbracht, mit knapp 18 Jahren die Insel verlassen, um ziemlich genau 35 Jahre später einen neuen Lebensabschnitt hier zu beginnen.

Es ist außergewöhnlich, hier zu leben und immer noch ist die Mühle außergewöhnlich, und einfach wunderschön. Eine bezaubernde Beschreibung der Mühle ist das folgende Zitat: „Einen göttlichen Schatz hütet die Insel in der feinen, kleinen Windmühle, wie sie keine andere ostfriesische Insel trägt. Wenn man sie vom grünen Schatten der Schanze in einem sonnigen Durchblick vor sich hin mahlen und werken sieht, dann genießt man einen Anblick von hoher Schönheit. Der Krieg und die Folgezeit haben unter den ostfriesischen Windmühlen verheerend gehaust;

Die Autorin

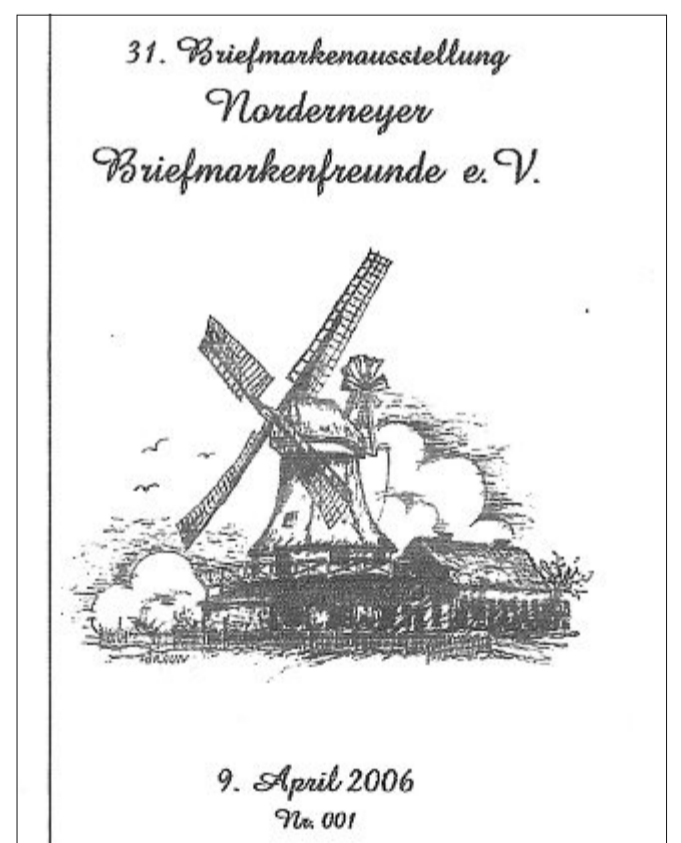
Iris Pugatschov wurde 1952 auf Norderney als Enkeltochter/Tochter der Müllerfamilie Fleetjer/Pugatschov geboren. Nach dem Schulbesuch auf der Insel und der Mittleren Reife hat sie von 1970 bis 1973 in Einbeck/Süd-Niedersachsen eine Ausbildung zur Landwirtschaftlich-Technischen Assistentin gemacht. Danach setzte die Insulanerin ihren beruflichen und familiären Werdegang in Kiel fort. Irgendwann zog es Iris Pugatschov zurück in die Heimat. Seit April 2005 lebt und arbeitet sie wieder auf „ihrer“ Insel. Auch den Bezug zur Mühle Selden Rüst hat sie nie verloren. Um die Geschichte der einzigen Mühle auf den Ostfriesischen Inseln nicht in Vergessenheit geraten zu lassen, hat sie in alten Familienunterlagen und im Stadtarchiv gestöbert und alle Erinnerungen aufgeschrieben. Die vielen Informationen möchte sie in einer neuen Serie im Norderney Kurier teilen.

die Norderneyer Mühle muss vor dem Untergang bewahrt werden, wenn nicht anders, dann als Denkmal.“ (1923, Peter Zymann in einer Norderneyer Beschreibung. Veröffentlicht im April 2006 im Rahmen der 31. Ausstellung der Norderneyer Briefmarkenfreunde e. V. zur Vorstellung des Motivumschlags mit dem Bild der Norderneyer Mühle „Selden Rüst“, Günther Kaput)

Fortsetzung folgt



Durch all ihre Jahre war und ist die Norderneyer Mühle ein beliebtes Postkartenmotiv. Dieses Exemplar zeigt auch die Innenräume der Teestube. Auf dem Bild oben rechts gibt rechts vom Tresen die steile Stiege nach oben in die erste Etage der Mühle.



Sondermotiv zur 31. Briefmarkenausstellung der Norderneyer Briefmarkenfreunde im Jahr 2006.

SILBENRÄTSEL

Aus den Silben: BE - BE - BUCH - BUEN - DEL - I - KLAPP - KO - LAM - LEUCH - MI - NA - NO - PE - SERN - STEH - STUHL - TAET - TEE - TIZ - TUNG - VI - WAES

sind 8 Wörter nachfolgender Bedeutungen zu bilden, deren dritte und siebte Buchstaben - jeweils von unten nach oben gelesen - ein Bibelzitat nennen.

- 1. Zimmerleuchte
- 2. Abordnung
- 3. Ballen, Bund
- 4. Kindlichkeit
- 5. den Boden befeuchten
- 6. Gedächtnisstütze
- 7. künstliche Lichtquelle
- 8. zusammenlegb. Sitzmöbel

SUDOKU

		6		9	4		
	2			6		9	7
	8			3			1
1		8				6	4
	4		5	2	8		7
2	9					3	5
5				8			4
4	7			1			3
		2	4			7	

Das Raster ist mit den Zahlen 1 bis 9 aufzufüllen. In jeder Zeile, jeder Spalte und in jedem 3x3-Quadrat dürfen die Zahlen 1 bis 9 nur einmal vorkommen. Viel Spaß bei dieser Zahlenknochelei!

9	6	7			1		
8		1			4	5	9
3				6			
						9	4
	4	3		9		2	7
2	8						
				8			5
6		5	3			8	1
4			5			6	2

NOCH ETWAS ZUM LACHEN

„Wozu gibt es eigentlich einen Fahrplan, wenn die Züge doch immer Verspätung haben?“, schnauzt ein Fahrgast den Schaffner an.

„Weil man sonst nicht wüsste, dass sie Verspätung haben!“

FRAGE DES TAGES

Wo fließt der mit 175 Metern Länge kürzeste Fluss der Welt?

a) Norwegen

b) Schottland

c) Italien

d) Portugal

FINDEN SIE DIE SECHS UNTERSCHIEDE



Gegensatz, Unterschied	Zusammenbruch	religiöses Lied	Kühnheit	Frauenname	Abk.: im Hause	das Ich (latein.)	Vorname der Gardner †	akademisch gebildet	Stadtrand-siedlung	Um-gangs-form																																										
mit der Umgebung vertraut sein						Arzt-besuch am Bett																																														
Laut-losigkeit		Ruhe-bett, Couch	Geschwin-digkeits-messer (Kurzwort)			Beschei-nigung des Arztes																																														
					EINER MUSS WEG			Scherz		musika-lisches Vorspiel																																										
				Nach-komme	Ein Buchstabe von den zweien in jedem Kästchen ist falsch. Streichen Sie diesen falschen Buchstaben und Sie werden ein vollständiges Kreuzworträtsel erhalten. Zum Start ist Ihnen ein Lösungswort vorgegeben.			Ausschei-dungs-organ		Initialen des Malers Klee †																																										
märki-sches Adelsge-schlecht	Vorname des US-Autors Welles		iso-lieren		<table border="1"> <tr><td>R</td><td>Y</td><td>L</td><td>M</td><td>R</td><td>G</td><td>P</td></tr> <tr><td>A</td><td>G</td><td>D</td><td>F</td><td>E</td><td>A</td><td>O</td></tr> <tr><td>B</td><td>L</td><td>E</td><td>A</td><td>S</td><td>L</td><td>E</td></tr> <tr><td>B</td><td>U</td><td>B</td><td>M</td><td>C</td><td>E</td><td>C</td></tr> <tr><td>I</td><td>N</td><td>S</td><td>G</td><td>R</td><td>A</td><td>S</td></tr> <tr><td>F</td><td>W</td><td>W</td><td>O</td><td>S</td><td>R</td><td>H</td></tr> </table>			R	Y	L	M	R	G	P	A	G	D	F	E	A	O	B	L	E	A	S	L	E	B	U	B	M	C	E	C	I	N	S	G	R	A	S	F	W	W	O	S	R	H	sehr betagt		Kurort in Graubünden
R	Y	L	M	R	G	P																																														
A	G	D	F	E	A	O																																														
B	L	E	A	S	L	E																																														
B	U	B	M	C	E	C																																														
I	N	S	G	R	A	S																																														
F	W	W	O	S	R	H																																														
tragen-des Bauteil	Gehilfe des Ritters		Initialen von Filmstar Niven †					englisch: wahr																																												
belusti-gende Wirkung			Fremd-wortteil: Luft					ein Religi-ions-gründer	Funktions-träger	lässige Um-gangs-sprache																																										
US-TV-Sender (Abk.)	nadel-artiges Werkzeug			Vorname der Fitz-gerald †	Kamin	Flug-zeug-lande-hilfe		histor. Land-schaft in Arabien		bestimmter Artikel (4. Fall)																																										
Dichter			chem. Zeichen für Astat	altröm. Frauen-ober-gewand				Initialen der Mannini		an jenem Ort																																										
Abbau	Fakten-mensch					Steuern, Gebüh-ren																																														
						aufge-regte Erwartung																																														



Auflösung: Die Rätsel aus der letzten Ausgabe

6	3	1	8	4	2	9	7	5
9	8	4	7	1	5	3	6	2
2	7	5	3	6	9	8	1	4
3	2	6	9	7	4	5	8	1
4	1	9	2	5	8	7	3	6
8	5	7	1	3	6	4	2	9
1	4	8	6	9	3	2	5	7
5	6	3	4	2	7	1	9	8
7	9	2	5	8	1	6	4	3

Silbenrätsel:
1. UMSATZ, 2. EINTRAGEN, 3. BEZIEHUNGEN, 4. ERKENN-BAR, 5. RELIGION, 6. AUSZUG, 7. NAEHNADEL, 8. SPANGE. - Ueberanstrengung.
Ennea: TAMPONAGE.
Frage des Tages: b) Eisvogel.

B	B	U	M	A	T	M	F	K									
B	E	R	G	E	R	F	A	T	A	M	O	R	G	A	N	A	
S	O	W	I	E	A	M	P	U	L	L	E	K	B				
I	S	T	N	I									M	I	R	A	
I	B	E	N										D	A	R	I	N
G	I	E	N										D	A	R	I	N
H	B												D	A	R	I	N
A	B	L	A	G	E								D	A	V	O	S
P	A	L	M	E	R								M	U	T	I	
T	A	M	S										D	A	M	E	
K	N	O	P	F									D	A	M	E	
Z	O	O	U	M	M	E	E	E	E	E	E	E	E	E	E	E	E
N	S	E	R	I	E	L	L	M	I	S	S	I	O	N			
U	S	E	R														
R	U	M															

IHR TAGESHOROSKOP

WIDDER 21.03. - 20.04.
Ein gewisser Mensch ist erst kürzlich in Ihr Leben getreten, und Sie wissen ja noch, dass Sie anfangs recht skeptisch waren. Schon bald aber dürfte er Ihnen völlig unentbehrlich sein!

KREBS 22.06. - 22.07.
Beruflich befinden Sie sich endlich wieder in einer glücklicheren Phase, als es bisher der Fall war. Schwierigkeiten bewältigen Sie locker, und womöglich stellt sich ein Erfolg bald ein!

WAAGE 24.09. - 23.10.
Falls man Sie vor eine Entscheidung stellen will, dann bitten Sie sich eine Bedenkzeit bis morgen aus. Ihre Antwort ist für Ihre Zukunft nicht unwichtig, und das dürften die anderen verstehen.

STEINBOCK 22.12. - 20.01.
Jede Einzelheit muss abgesprochen werden, sonst laufen Sie Gefahr, einen gewaltigen Reifall zu erleben. Wichtig ist vor allen Dingen, dass Sie sich auf die anderen verlassen können!

STIER 21.04. - 20.05.
Ihrer derzeitigen Ausstrahlung kann sich gewiss niemand so leicht entziehen. Das wäre mit Sicherheit auch der geeignete Moment für eine Übereinkunft, die Sie ja längst treffen wollten.

LÖWE 23.07. - 23.08.
Man kommt Ihnen mit großer Ehrlichkeit entgegen. Nur dann, wenn Sie genauso ehrlich sind, kann sich diese Beziehung gut entwickeln. Denken Sie darüber nach: Es wird sich lohnen.

SKORPION 24.10. - 22.11.
Es lohnt sich jetzt für Sie, noch mehr Einsatz zu zeigen als üblicherweise. Sie könnten an diesem Tag nämlich etwas erreichen, das Ihnen bislang unmöglich war. Müsste machbar sein!

WASSERMANN 21.01. - 19.02.
Bevor Sie jemanden mit der Erledigung einer Sache beauftragen, sollten Sie diese lieber in Ihre eigenen bewährten Hände legen. Dann wissen Sie auch, dass alles so läuft, wie Sie wollen.

ZWILLINGE 21.05. - 21.06.
Überlegen Sie noch einmal, wem Sie Zusagen gemacht haben und wem nicht. Denn jetzt einfach zu behaupten, alles sei nur ein Scherz gewesen, glaubt Ihnen keiner. Und es wäre unfair.

JUNGFRAU 24.08. - 23.09.
Eine Aufgabe mag Sie noch so sehr reizen, doch leider verstehen Sie nicht allzu viel von ihr und sollten deshalb die Hände davon lassen. Sie würden sich übernehmen. Das wäre schade!

SCHÜTZE 23.11. - 21.12.
Ihnen erscheint all das wenig wichtig, was heute geschieht. Denn Ihre Gedanken sind in weiter Ferne bei einer Sache, die Sie sehr beschäftigt. Nicht ganz abzuschweifen, wäre klug.

FISCHE 20.02. - 20.03.
Im Augenblick haben Sie nicht die allerbesten Karten. Begehen Sie deshalb jedoch bitte nicht den Fehler, unnötig Staub aufzuwirbeln. Lassen Sie besser wieder Ihren Charme spielen.

ENNEA

O	T	B
P	U	E
P	R	S

Bilden Sie aus den neun Buchstaben Wörter mit mindestens vier Buchstaben. Bedingung: Der Buchstabe im Mittelfeld muss immer enthalten sein. Jeder Buchstabe darf im Wort nur so oft verwendet werden, wie er im Schema enthalten ist. Erlaubt sind alle Wörter in der Einzahl oder Grundform, die im Lexikon und Duden zu finden sind; geographische Bezeichnungen und Vornamen gelten auch. Jeder Buchstabe zählt einen Punkt. Für das Wort mit allen aufgeführten neun Buchstaben gibt es 20 Punkte (ä=ae, ö=oe, ü=ue, ß=ss).
Beispiele: Pute = 4, Rebus = 5.
Es gilt folgende Wertung: über 150 Punkte: hervorragend, über 125 Punkte: sehr gut, über 100 Punkte: gut.

E-Roller: Nicht alle zulassungsfähig

Polizei rät: Bedienungsanleitung genau lesen – Verstärkte Kontrollen geplant

Auf Norderney ist zudem eine Genehmigung zur Einfahrt ins Stadtgebiet zu beantragen.

Als neue Generation der Fortbewegung werden sie im Internet angepriesen: Elektroroller. Auch für den 87-jährigen Norderneyer Bonno Eberhardt sei das spritzige Gefährt „Gold wert“. Auf seinem Elektrofahrzeug habe er sich nicht mehr so sicher gefühlt, der E-Roller biete mehr Stabilität, erklärt er.

Generell hätten E-Roller und ähnliche Fahrzeuge auf der Insel stark zugenommen, wie auch die Polizei festgestellt habe. Im Gegensatz zu dem Gefährt von Bonno Eberhardt seien aber viele nicht laut Straßenverkehrsordnung für den öffentlichen Verkehr zugelassen. Ein Blick in die Bedienungsanleitung des jeweiligen Fahrzeugs verschaffe Klarheit, wie die Polizei erklärt. Denn hier gebe es deutliche Unterschiede: zum einen Fahrzeuge, die vom Kraftfahrtbundesamt oder vom TÜV geprüft und für den öffentlichen Verkehr

freigegeben wurden, zum anderen aber auch Roller, die bauliche Mängel wie zu kleine Räder oder zu schwache Bremsen hätten. Mit denen könne es gefährlich werden, heißt es seitens der Inselpolizei.

SKATE- UND BALANCEBOARDS

Zu diesen Gefährten, die nicht für den öffentlichen Verkehr zugelassen sind, zählen neben einigen Elektrorollern auch E-Skateboards und die immer beliebter werdenden Balanceboards. Diese dürfen nur auf Privatgelände oder dafür vorgesehenen Strecken betrieben werden. Für die Erlaubnis im öffentlichen Straßenverkehr sei es übrigens unerheblich, ob bereits ein Versicherungsschein ausgestellt wurde, betont die Polizei. Und: Auf Norderney sei zudem zu beachten, dass für das Stadtgebiet eine Ausnahmegenehmigung zu beantragen sei, denn dort ist das Einfahren mit Motorrädern, Krafträdern, Kleinkrafträdern und Mofas ganzjährig verboten, wie das Ordnungsamt betont – egal,



Bonno Eberhardt ist froh über seinen E-Roller. Laut Bedienungsanleitung ist dieser auch offiziell für den Straßenverkehr zugelassen.

FOTO: ENGEL

ob es sich dabei um einen elektro- oder benzinbetriebenen Motor handele. Eine Ganzjahresgebühr für alle

Straßen koste 88 Euro – unabhängig vom Fahrzeugtyp. Für Elektrofahrzeuge würde das Amt die Genehmigung

zwar gern erteilen, viele würden diese aber gar nicht erst beantragen. „Unverhältnismäßig“ nennt Bonno Eberhardt diesen Betrag für einen E-Roller im Vergleich zu großen, teils gewerblichen Autos. Er habe sich diesbezüglich an die Politik gewandt. Für Scooter, die auf maximal sechs Stundenkilometer gedrosselt seien, oder Elektrofahräder ohne Versicherungszeichen brauche man hingegen keine Sondergenehmigung.

Der Polizei gehe es aber vor allem um die Zulassung zum Straßenverkehr überhaupt. Einige Roller- und Skateboardfahrer habe man bereits erwischt und werde die Kontrollen künftig verstärkt fortsetzen, heißt es von der Inselpolizei. „Wir möchten die Leute sensibilisieren. Man sollte sich genau informieren, bevor man mit einem Fahrzeug oder Sportgerät auf die Straße geht“, empfehlen die Beamten, „zur eigenen Sicherheit und zur Sicherheit aller anderen Verkehrsteilnehmer.“ Verstöße stellen eine Ordnungswidrigkeit oder gar

eine Straftat dar und können Buß- oder Strafgebühren nach sich ziehen.

HELM EMPFOHLEN

Für Bonno Eberhardt war es klar, dass sein E-Roller für den Straßenverkehr geeignet sein muss, auch wenn er nicht mehr so viel unterwegs sei wie früher. Ein ganz kleines bisschen eitel ist er dabei übrigens auch: Sein Roller fahre höchstens 20 Stundenkilometer, denn dann sei ein Helm zwar empfohlen, aber noch keine Pflicht, grinst er.

Neben dieser Fahrzeugkategorie Leichtmofa (ab 15 Jahren mit Mofa- oder Pkw-Führerschein) können E-Roller je nach Bauart und Leistung auch als Fahrrad mit Hilfsmotor (FmH; maximal 25 km/h; ab 15 Jahren mit Mofa- oder Pkw-Führerschein) oder als Kleinkraftrad (bis 45 km/h; ab 16 Jahren mit Führerscheinklasse AM) eingestuft werden. „Es ärgert mich immer ein bisschen, wenn andere dann so schnell an mir vorbeibrausen“, lacht Eberhardt. Hier schaut die Polizei übrigens auch genau hin.

jen

Rund um den Kochtopf geht's auf dem Kurplatz

Ab heute wieder Aktionstage „Fisch & Meer“

Showkochen in der Konzertmuschel auf dem Kurplatz, Tipps von den Küchenchefs, Krabbenpulwettbewerb und allerlei Rahmenprogramm – die Aktionstage „Fisch & Meer“ des Norderneyer Köchevereins Nynorderroog und des insularen Dehoga sind seit einigen Jahren ein beliebter Publikumsmagnet. Ab heute ist es wieder so weit. Ganz neu dabei: die Küchenschlacht.

So wird sich der Kurplatz heute ab 12 Uhr nicht nur wieder in eine kulinarische Probermeile verwandeln, auf der Bühne geht es diesmal um einiges. Während in den Vorjahren meist die Regionalmannschaft aus Niedersachsen zu Gast war und den Zuschauern allerfeinste Profiküche dargeboten hat, gibt es dieses Mal eine Küchenschlacht mit Hobbyköchen im Rampenlicht. Die neun Kandidaten stehen nach der Vorentscheidung bereits fest, wie der Vereinsvorsitzende Uwe Ennen erklärt. In drei Vorrunden treten sie heute ab 12.15 Uhr gegeneinander an. „Die Kandidaten dürfen ihre eigenen Rezepte kochen, allerdings



Zum Rahmenprogramm der kulinarischen Aktionstage gehört auch der Krabbenwagen, mit dem die Veranstalter morgen zum Kurplatz ziehen.

ARCHIVFOTO

sind einige Grundzutaten wie beispielsweise Knurrhahnfilet, Seeluftschinken und Sanddornsaft mit regionalem Bezug vorgegeben“, so Ennen. Es werde also spannend, was aus den ähnlichen Zutaten am Ende für unterschiedliche Gerichte gezaubert würden. Die drei Vorrundensieger ziehen dann morgen um 13.30 Uhr ins Finale ein. Die Kochkünste werden von zwei Fachleuten bewertet.

Parallel darf auf dem Kurplatz wieder probiert und geklönt werden. Für die kleinen Gäste wird ein Kinderkarussell aufgestellt. Heute gibt es ab 15.45 Uhr, morgen ab 12.30 Uhr

Jazz und später Livemusik mit Helmut Bengens Partyband. Nachmittags werden Fische geräuchert und verkauft.

Morgen geht es um 11 Uhr los mit dem Krabbenwagen, der sich auf den Weg zum Kurplatz macht. Um 12 Uhr bereitet der Köcheverein frisches Fischragout von Edelfischen zu, während sich um 14.30 Uhr die Gäste beim Krabbenpulen versuchen dürfen. Ab 15.30 Uhr zeigt Michael Kleimann, wie man Cocktails mixt.

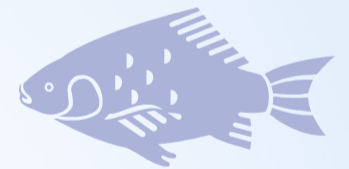
Bei all den Leckereien und guter Unterhaltung soll „Fisch & Meer“ jeweils gegen 22 Uhr langsam ausklingen.

jen

Fisch & Meer

Das Gourmet-Highlight auf der Insel

Heute und morgen, 24. und 25. Juni 2016



Freitag, 24. Juni 2016

- » 12.00 Uhr Eröffnung Fisch & Meer
- » 12.15 Uhr 1. Vorrunde Küchenschlacht
- » 13.30 Uhr 2. Vorrunde Küchenschlacht
- » 13.45 Uhr 3. Vorrunde Küchenschlacht
- » 15.45 Uhr Jazz-Musik
- » 16.45 Uhr Räuchern und Verkauf der Fische
- » 17.00 Uhr Live-Musik mit Helmut Bengen – Tanz & Party Band
- » 22.00 Uhr Ende

Samstag, 25. Juni 2016

- » 11.00 Uhr Krabbenwagen unterwegs zum Kurplatz
- » 12.00 Uhr Norderneyer Köcheverein kocht Fischragout von Edelfischen
- » 12.30 Uhr Jazz
- » 13.30 Uhr Finale Küchenschlacht
- » 14.30 Uhr Krabben pulen für Gäste
- » 15.00 Uhr Räuchern mit Verkauf von Fischen
- » 15.30 Uhr Michael Kleimann zeigt Cocktail mixen
- » 17.00 Uhr Live-Musik mit Helmut Bengen – Tanz & Party Band
- » 22.00 Uhr Ende

Geschäftsanzeigen

auf über 40.000m²
Shoppingvergnügen
...in der größten Möbelstadt zwischen Weser und Ems!

Wir holen Sie unverbindlich vom Anleger ab!
 Top-Beratung durch unser qualifiziertes Fachpersonal!
 Wir bieten Ihnen flexible Finanzierungsmodelle!
 Wir stehen Ihnen zur Seite: Von der Planung bis zur Lieferung!
 Entspannen Sie in unserem Bistro oder Restaurant Friesisches Bauernhaus!

Rufen Sie uns an und vereinbaren Sie einen Termin unter 04456-9880

über 55 Jahre seit 1959

Möbel, Küchen & mehr... maschal Die Möbelstadt
 Wohnkompetenz auf über 40.000m² ...größte zwischen Weser und Ems!

maschal einrichtungs- & einkaufszentrum gmbh
 Altjührdener Str. 47
 26316 Altjührden bei Varel
 Tel. 04456/9880
 www.maschal.de
 Öffnungszeiten:
 Mo. - Fr. 10 - 19 Uhr
 Sa. 9.30 - 18 Uhr

Bild: Marion Heidemann-Grimm/pixelio.de

Kaufe Zinn,
 Flohmarktartikel, Pelzmäntel, Schmuck (auch Bernstein), Militaria, alte Weine/Spirituosen und alles aus Omas Zeiten.
 Zahle faire Preise.
Tel. 0174 - 6 73 74 61

Aufgepasst: die Bernstein-Profis vor Ort!
 Ankauf und Begutachtung von Rohbernstein, Bernsteinschmuck und Bernstein aller Art.
 Zahle Höchstpreise!
Tel. 0174 - 6 73 74 61

VISSER ELEKTROTECHNIK GMBH
 IM GEWERBEGELÄNDE 52A
Kein Licht, kein Strom, wir kommen schon
TEL.: 99 05 05

terre des hommes
 Hilfe für Kinder in Not
Kinder haben Rechte. Überall.
 www.tdh.de/kinderrechte

Verschiedenes

Küchenzeile günstig!
 3,20 m, Buche hell, mit E-Geräten.
Tel. 54 83 17

SCHÜTZT DIE ARKTIS!
 www.greenpeace.de/arktis
 GREENPEACE

FREIE MITARBEITER GESUCHT!

Sie ...schreiben gern, sind neugierig und offen?
 ...sind interessiert am Inselgeschehen und gehen gern auf Menschen zu?
 ...haben einen Blick für Neues, Besonderes und Aufregendes?

DANN SIND SIE BEI UNS RICHTIG.
 Wir suchen Menschen, die Lust und Zeit haben, in flexibler Termingestaltung für die **Norderneyer Badezeitung**, für den **Ostfriesischen Kurier** und den **Norderney Kurier** tätig zu sein.

Wir freuen uns schon darauf, von Ihnen zu hören.
SKN-Geschäftsstelle Norderney
 Wilhelmstraße 2, 26548 Norderney
 Geöffnet:
 Mo. bis Fr., 9.00 bis 16.30 Uhr
 Telefon: 0 49 32 / 8 69 69 14
 E-Mail: norderney@skn.info

Veranstaltungen

NORDERNEYER LAIEN THEATER
 e.V. Gegründet 1951

Jetzt Karten sichern!

„Nichts als Kuddelmuddel“
 Ein Lustspiel von Jürgen Hörner
Freitag, 24. Juni und Samstag, 25. Juni jeweils um 20.00 Uhr

im Kurtheater Norderney.
 Kartenvorverkauf im Reisebüro am Kurplatz
 Vorverkauf: **8,00 Euro**
 Abendkasse: **9,00 Euro**

Deckena
 Wurst & Schinken Manufaktur

Strandstraße 20 Tel. 86 96 36
 Friedrichstraße 16 Tel. 99 06 37
 Gewerbegebiet 54 Tel. 91 12 31

Mo.	Norderneyer Brauhaus Bier-Gulasch mit Nudeln	5,90 €
27.06.	Wirsing Eintopf mit Mett	3,90 €
Di.	Deckenas Beste Kalbsbratwurst vom ostfriesischen Salzwiesenkalb, Pürree und Sauerkraut	5,90 €
	Grüne-Bohnen-Eintopf mit ostfriesischem Deichlamm	4,50 €
	Bunte Gemüse-Kartoffeltortilla frisch aus dem Ofen	4,90 €
Mi.	Herzhafter Hackbraten mit Zwiebelsauce, Erbsen- und Möhrengemüse und Salzkartoffeln	5,90 €
28.06.	Leckere Kartoffelsuppe mit Fleisch und Wurst	3,90 €
Do.	Feines Hühnerfrikassee mit Spargel u. Erbsen, dazu Butterreis	5,90 €
30.06.	Rahmspinat mit feinen Lachsstreifen und Nudeln	5,90 €
	Bunte Gemüsesuppe mit Nudeln, fein tomatisiert	3,90 €
Fr.	Unser bester Tafelspitz mit Meerrettichsauce u. Salzkartoffeln	6,90 €
01.07.	Deckenas Gulaschsuppe mit ordentlich was drin	3,90 €
Sa.	Deckenas Erbsensuppe mit Fleisch und Wurst	3,90 €
02.07.		
Dessert der Woche:	Geschichteter Vanille- und Schokopudding	2,00 €

Ihr Einsatz ist unbezahlbar. Deshalb braucht sie Ihre Spende.

www.seenotretter.de

Konzerte
 Wir haben die Karten (eventim und Nordwest-Ticket)

SOFORT ZUM MITNEHMEN!

01. 07. 16	Celtica	Kultur-Gulfhof, Freepsum	€ 22,00
14. 07. 16	Chris de Burgh feat. Nigel Hopkins	Sparkassen-Arena, Aurich	ab € 44,40
27. 07. 16	Johannes Oerding	Alles brennt Sommer-Tour Nordstrand, Norderney	€ 36,50
31. 08. 16	Philipp Dittberner & Band plus Support	Modernes, Bremen	€ 22,70
13. 09. 16	Giraffenaffenband Live 2016	Mit all ihren Kinderhits Stadthalle, Aurich	ab € 19,50
30. 09. 16	action b.	Kultur-Gulfhof, Freepsum	€ 16,00
22. 10. 16	90's in concert	Die Stars der Neunziger live erleben: Culture Beat, Masterboy, Snap, Captain Jack Nordseehalle, Emden	€ 33,70
28. 10. 16	Luka Bloom	Stadthalle, Aurich	€ 27,50
15. 11. 16	Revolverheld	Unplugged in drei Akten Nordseehalle, Emden	€ 43,25
18. 11. 16	Status Quo	The last night of the Electrics Tour 2016 Nordseehalle, Emden	ab € 59,90
24. 11. 16	Peter Orloff und der Schwarzmeer Kosaken-Chor	Stadthalle, Aurich	€ 24,00
02. 12. 16	Angelo Kelly & Family	Irish Christmas Nordseehalle, Emden	ab € 37,25
10. 12. 16	Torfröck	27. Bagaluten-Wiehnachts-Tour 2016 Sparkassen-Arena, Aurich	ab € 29,95

Alle Preise ohne Gewähr

SKN-Kundenzentrum · Neuer Weg 33 · Mo.-Fr. 9.00 bis 18.00 Uhr · Sa. 9.00 bis 13.00 Uhr · Tel. (0 49 31) 925-149
 Verlagsgeschäftsstelle Norderney · Wilhelmstraße 2 · Mo.-Fr. 9.00 bis 16.30 Uhr · Tel. (0 49 32) 8 69 69-10

Ihre Wochenzeitung
he! Norderney Kurier

Reiten macht Spaß!

RSO
 REITSPORT OSTFRIESLAND

leavel

Den auch °Cellsius Pferdebeine freuen sich über eine Abkühlung!

Stellmacherstr. 14 · 26506 Norden · Tel. (0 49 31) 925-111
 www.reitsport-ostfriesland.de · info@reitsport-ostfriesland.de
 Mo.-Fr.: 09.30-18.00 Uhr · Sa.: 09.30-13.00 Uhr